

## POWER OF ATTORNEY

## GIÁY UỶ QUYỀN

I (We): .....

(Full name and address of the applicant)

Address: .....

Hereby empower **WINCO LAW FIRM**  
 (Address: No. 54 Tran Quoc Vuong Str., Dich  
**Vong Hau Ward, Cau Giay Dist., Hanoi,  
 Vietnam**) to proceed, on my (our) behalf, in  
 Vietnam, with the application(s) to obtain patent  
 for my (our) invention(s), utility solution(s),  
 industrial design(s), as well as the application(s)  
 for registration of my (our) trademark(s),  
 geographical indication(s), copyright(s), renewal,  
 licensing, appeal and assigning IP rights... in  
 accordance with the prevailing laws and  
 regulations.

Consequently, **WINCO** is authorized to establish  
 necessary papers, sign documents, submit or  
 withdraw applications or any paper and  
 document, certify on the translations, pay  
 prescribed fees and expenses and, in broad terms,  
 perform whatever act required for the proper  
 application and registration as well as for the legal  
 protection of the above-mentioned intellectual  
 property objects.

I (We) hereby solemnly & sincerely declare that  
 all documents and information I (we) provided to  
**WINCO** are truthful, and we will bear fully  
 responsibility for the said documents and  
 information.

Signing date: .....

Signature.....  
 (and seal, if any)

By (signer): .....

Position: .....

(If the applicant is an individual, please do not enter his/her  
 position)

Tôi (Chúng tôi): .....

(Tên và địa chỉ chủ đơn)

Địa chỉ: .....

Bằng văn bản này, ủy quyền cho **Công ty Luật TNHH WINCO** (Địa chỉ: Số 54 Trần Quốc Vượng, phường Dịch Vọng Hậu, quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội, Việt Nam) được thay mặt tôi (chúng tôi) tại Việt Nam để nộp đơn đăng ký các sáng chế, giải pháp hữu ích, kiểu dáng công nghiệp, nhãn hiệu hàng hoá, chỉ dẫn địa lý, bản quyền tác giả, gia hạn, đăng ký hợp đồng ли-xăng, khiếu nại, chuyển nhượng quyền sở hữu công nghiệp... theo đúng luật pháp hiện hành.

Bởi vậy, **WINCO** được phép lập các giấy tờ, ký tên vào các tài liệu, nộp hoặc rút đơn hay bất kỳ giấy tờ và tài liệu nào, xác nhận vào các bản dịch, nộp các khoản lệ phí, và nói chung làm tất cả những gì cần thiết cho việc đăng ký cũng như các công việc khác có liên quan đến bảo hộ pháp lý cho các đối tượng của sở hữu trí tuệ nêu trên.

Tôi (Chúng tôi) xin cam đoan mọi tài liệu cũng  
 như những thông tin cung cấp cho **WINCO** là  
 hoàn toàn đúng sự thực và xin chịu hoàn toàn  
 trách nhiệm về các tài liệu cũng như thông tin đó.

Ngày ký: .....

Chữ ký.....  
 (và đóng dấu, nếu có)

Bởi (người ký): .....

Chức vụ: .....

(Nếu chủ đơn là cá nhân thì không điền thông tin vào mục  
 Chức vụ)